[1]For, behold, in those days, and in that
time, when I shall bring again the captivity
of Judah and Jerusalem,[2]I will also gather
all nations, and will bring them down into
the valley of Jehoshaphat, and will plead
with them there for my people and for my
heritage Israel, whom they have scattered
among the nations, and parted my
land.[3]And they have cast lots for my
people; and have given a boy for an harlot,
and sold a girl for wine, that they might
drink.[4]Yea, and what have ye to do with
me, O Tyre, and Zidon, and all the coasts
of Palestine? will ye render me a
recompence? and if ye recompense me,
swiftly and speedily will I return your
recompence upon your own head;[5]Because
ye have taken my silver and my gold, and
have carried into your temples my goodly
pleasant things:[6]The children also of Judah
and the children of Jerusalem have ye sold
unto the Grecians, that ye might remove
them far from their border.[7]Behold, I will
raise them out of the place whither ye
have sold them, and will return your
recompence upon your own head:[8]And I
will sell your sons and your daughters into
the hand of the children of Judah, and they
shall sell them to the Sabeans, to a people
far off: for the LORD hath spoken it
.[9]Proclaim ye this among the Gentiles;
Prepare war, wake up the mighty men, let
all the men of war draw near; let them
come up:[10]Beat your plowshares into
swords, and your pruninghooks into
spears: let the weak say, I am
strong.[11]Assemble yourselves, and come,
all ye heathen, and gather yourselves
together round about: thither cause thy

[1]4:1 Denn siehe, in den Tagen und zur
selben Zeit, wann ich das Gefängnis Juda's
und Jerusalems wenden werde,[2]4:2 will ich
alle Heiden zusammenbringen und will sie
in das Tal Josaphat hinabführen und will
mit ihnen daselbst rechten wegen meines
Volks und meines Erbteils Israel, weil sie
es unter die Heiden zerstreut und sich
mein Land geteilt[3]4:3 und das Los um
mein Volk geworfen haben; und haben die
Knaben um Speise gegeben und die
Mägdlein um Wein verkauft und
vertrunken.[4]4:4 Und ihr von Tyrus und
Sidon und alle Kreise der Philister, was
habt ihr mit mir zu tun? Wollt ihr mir
trotzen? Wohlan, trotzet ihr mir, so will
ich's euch eilend und bald wiedervergelten
auf euren Kopf.[5]4:5 Die ihr mein Silber
und Gold und meine schönen Kleinode
genommen und in eure Tempel gebracht
habt,[6]4:6 dazu auch die Kinder Juda und
die Kinder Jerusalems verkauft habt den
Griechen, auf daß ihr sie ja fern von ihren
Grenzen brächtet.[7]4:7 Siehe, ich will sie
erwecken aus dem Ort, dahin ihr sie
verkauft habt, und will's euch vergelten
auf euren Kopf.[8]4:8 Und will eure Söhne
und Töchter wiederum verkaufen durch
die Kinder Juda; die sollen sie denen in
Reicharabien, einem Volk in fernen
Landen, verkaufen; denn der HERR hat's
geredet.[9]4:9 Rufet dies aus unter den
Heiden! Heiliget einen Streit! Erwecket
die Starken! Lasset herzukommen und
hinaufziehen alle Kriegsleute![10]4:10 Macht
aus euren Pflugscharen Schwerter und aus
euren Sicheln Spieße! der Schwache
spreche: Ich bin stark![11]4:11 Rottet euch
und kommt her, alle Heiden um und um,

mighty ones to come down, O LORD.[12]Let
the heathen be wakened, and come up to
the valley of Jehoshaphat: for there will I
sit to judge all the heathen round
about.[13]Put ye in the sickle, for the harvest
is ripe: come, get you down; for the press
is full, the fats overflow; for their
wickedness is great.[14]Multitudes,
multitudes in the valley of decision: for the
day of the LORD is near in the valley of
decision.[15]The sun and the moon shall be
darkened, and the stars shall withdraw
their shining.[16]The LORD also shall roar
out of Zion, and utter his voice from
Jerusalem; and the heavens and the earth
shall shake: but the LORD will be the hope
of his people, and the strength of the
children of Israel.[17]So shall ye know that I
am the LORD your God dwelling in Zion,
my holy mountain: then shall Jerusalem be
holy, and there shall no strangers pass
through her any more.[18]And it shall come
to pass in that day, that the mountains
shall drop down new wine, and the hills
shall flow with milk, and all the rivers of
Judah shall flow with waters, and a
fountain shall come forth of the house of
the LORD, and shall water the valley of
Shittim.[19]Egypt shall be a desolation, and
Edom shall be a desolate wilderness, for
the violence against the children of Judah,
because they have shed innocent blood in
their land.[20]But Judah shall dwell for ever,
and Jerusalem from generation to
generation.[21]For I will cleanse their blood
that I have not cleansed: for the LORD
dwelleth in Zion.

und versammelt euch! Daselbst führe du
hernieder, HERR, deine Starken![12]4:12 Die
Heiden werden sich aufmachen und
heraufkommen zum Tal Josaphat; denn
daselbst will ich sitzen, zu richten alle
Heiden um und um.[13]4:13 Schlagt die
Sichel an, denn die Ernte ist reif; kommt
herab, denn die Kelter ist voll, und die
Kufen laufen über; denn ihre Bosheit ist
groß.[14]4:14 Es werden Haufen über
Haufen Volks sein im Tal des Urteils; denn
des HERRN Tag ist nahe im Tal des
Urteils.[15]4:15 Sonne und Mond werden
sich verfinstern, und die Sterne werden
ihren Schein verhalten.[16]4:16 Und der
HERR wird aus Zion brüllen und aus
Jerusalem seine Stimme lassen hören, daß
Himmel und Erde beben wird. Aber der
HERR wird seinem Volk eine Zuflucht sein
und eine Feste den Kindern Israel.[17]4:17
Und ihr sollt es erfahren, daß ich, der
HERR, euer Gott, zu Zion auf meinem
heiligen Berge wohne. Alsdann wird
Jerusalem heilig sein und kein Fremder
mehr durch sie wandeln.[18]4:18 Zur selben
Zeit werden die Berge von süßem Wein
triefen und die Hügel von Milch fließen,
und alle Bäche in Juda werden voll Wasser
gehen; und wird eine Quelle vom Hause
des HERRN herausgehen, die wird das Tal
Sittim wässern.[19]4:19 Aber Ägypten soll
wüst werden und Edom eine wüste Einöde
um den Frevel, an den Kindern Juda
begangen, daß sie unschuldig Blut in
ihrem Lande vergossen haben.[20]4:20 Aber
Juda soll ewiglich bewohnt werden und
Jerusalem für und für.[21]4:21 Und ich will
ihr Blut nicht ungerächt lassen. Und der
HERR wird wohnen zu Zion.